

# Une chasse au wapiti – après 125 ans!



Quand les chasseurs tseil-waututh (tslé-oua-touf) de jadis tuaient un wapiti, ils exprimaient leur gratitude. Ils en partageaient la chair avec l'ensemble de la communauté. Il s'agissait d'une tradition importante. C'était il y a bien longtemps, avant que le wapiti ne disparaisse à force d'être chassé. Avant que les traditions de chasse ne s'éteignent.

## Réintroduction du wapiti

Les Tseil-Waututh habitent depuis toujours le sud-ouest de la Colombie-Britannique (C.-B.). Les wapitis y vivaient en grand nombre. Mais vers la fin des années 1800, ils ont disparu.

« Cela fait 125 ans qu'un animal de cette taille a été chassé pour la dernière fois sur notre territoire », explique Peter Waugh, un membre de cette première nation.

En 2006, la C.-B. a réintroduit le wapiti dans la région. Elle a fait transporter 20 animaux par barge. Ceux-ci ont été libérés dans la vallée d'une rivière à environ 20 kilomètres au nord-est de Vancouver.

Ces animaux se sont bien adaptés. En 2012, il y avait déjà assez de wapitis pour autoriser les Tseil-Waututh à mener une chasse restreinte.

## Monde moderne et traditions

M. Waugh et son cousin John Thomas ont participé à cette chasse.

Quand ils ont tué leur premier wapiti, ils ont lancé des cris de joie tout en se frappant bruyamment les mains. Le **chef héréditaire** Ernest George n'a pas apprécié.

Tout comme un roi, un **chef héréditaire** hérite de son titre. Beaucoup de Premières nations ont à la fois un chef héréditaire et un chef élu par les membres.



« Ce n'est pas ce qu'on nous avait appris », a-t-il dit. « Quand nous allions à la chasse et que nous tuions un cerf, nous remercions nos ancêtres de nous avoir aidés. Nous traitons l'animal avec respect. »

## Le fossé entre les générations Renaissance de la fierté

Les jeunes chasseurs ne sont pas au courant des coutumes. Ils préfèrent l'appellation « chasseurs modernes ». Ils utilisent des fusils et des lunettes de visée. M. Waugh s'est servi d'un téléphone intelligent pour apprendre à lancer des cris de wapiti et il a regardé une vidéo YouTube afin de savoir comment dépecer l'animal.

Sa génération n'a pas appris les pratiques de chasse utilisées par les ancêtres. Le savoir d'antan n'a pas été transmis.

Mais ils sont en train d'apprendre dorénavant.

« Personne ne nous a enseigné quoi que ce soit. Nous prenons donc l'information que nous avons obtenue et nous faisons de notre mieux. »

Par exemple, après avoir abattu un animal, ils en enterrent les entrailles. Ils font une offrande de tabac et ils récitent une prière de remerciement.

La chasse a rétabli les liens entre ces jeunes hommes et la terre. Elle a ouvert la porte vers les pratiques de leurs ancêtres. Ils sont fiers de partager la viande ainsi obtenue lors de grands rassemblements et ravis de pouvoir remplir les congélateurs des membres de leur communauté.

« Pouvoir chasser de nouveau pour notre communauté est un véritable honneur. La communauté profite réellement de ce retour à notre ancien mode de vie. Cela suscite un

sentiment de fierté », a précisé M. Waugh.

« La tradition de chasse des Tseil-Waututh a presque disparu avec les wapiti. Mais nous nous efforçons de la faire revivre. »

### Le saviez-vous?

Le nom « Tseil-Waututh » signifie « le peuple de l'inlet », c'est-à-dire du passage ou de la baie. Son territoire traditionnel entoure la baie Burrard en Colombie-Britannique.



Selon toi, quelle est l'importance de la chasse au wapiti pour la nation Tseil-Waututh?



# Une chasse au wapiti – après 125 ans!

## Une tradition se maintient

Crée une ligne chronologique documentant la nature changeante de la population de wapitis dans le sud-ouest de la C.-B. et de la chasse au wapiti par le peuple Tsleil-Waututh depuis la période précédant les années 1800 jusqu'à la période actuelle. Les dates importantes s'inscrivent le long de la partie inférieure de la ligne alors que les événements importants s'inscrivent au-dessus.

Le(s) plus grand(s) changement(s) touchant les traditions de chasse du peuple Tsleil-Waututh est (sont)...

Nom : \_\_\_\_\_

Date : \_\_\_\_\_

# Une chasse au wapiti – après 125 ans!

## Meilleur ou pire?

	Traditions	Changement?	Preuve(s)	Impact	Raison(s) appuyant la cote d'impact
Chasser le wapiti		<input type="checkbox"/> aucun changement <input type="checkbox"/> changement mineur <input type="checkbox"/> changement majeur		+ impact positif +/- impact neutre - impact négatif	
		<input type="checkbox"/> aucun changement <input type="checkbox"/> changement mineur <input type="checkbox"/> changement majeur		+ impact positif +/- impact neutre - impact négatif	
		<input type="checkbox"/> aucun changement <input type="checkbox"/> changement mineur <input type="checkbox"/> changement majeur		+ impact positif +/- impact neutre - impact négatif	
Après la chasse		<input type="checkbox"/> aucun changement <input type="checkbox"/> changement mineur <input type="checkbox"/> changement majeur		+ impact positif +/- impact neutre - impact négatif	
		<input type="checkbox"/> aucun changement <input type="checkbox"/> changement mineur <input type="checkbox"/> changement majeur		+ impact positif +/- impact neutre - impact négatif	
		<input type="checkbox"/> aucun changement <input type="checkbox"/> changement mineur <input type="checkbox"/> changement majeur		+ impact positif +/- impact neutre - impact négatif	